



TS29 (EC)v16ec_ Exports to the EU
01/02/2019

EXPORTS TO THE EU

Guidelines No 29:

EXPORT OF ORGANIC PRODUCTS INTO THE EUROPEAN UNION

In accordance with the EU Regulations No.834/2007, No.889/2008 and No.1235/2008

/29 号指导书：依照欧盟 No.834/2007, No.889/2008 and No.1235/2008 标准的要求出口有机产品到欧盟

These guidelines describe the export requirements of organic products from countries outside the European Union (**third countries**) into the European Union /该指导书描述了从欧盟以外的国家（第三国）出口有机产品到欧盟的要求。





I. Introduction/简介

EU Organic products may circulate freely within all EU Member States, provided they are produced, processed, imported and marketed in compliance with the EU Regulation No 834/2007 and the related implementation rules. /EU有机产品在所有欧盟成员国之间可以自由流通，只要该产品的生产、加工、进口、销售过程符合欧盟834/2007标准以及相关实施规则的要求。

Should your operation be located in a « **third country** » (i.e outside the European Union), organic products may be exported into the EU, **provided that they meet requirements equivalent to the EU Regulation 834/2007 and its implementation rules.** Details related to them are given further in these guidelines: /只要你的操作位于第三国（例如：欧盟以外的国家），你的有机产品只要符合等同于欧盟 834/2007 以及其实施规则的标准的要求，就可以出口到欧盟。相关详细的内容在此指导书中做了进一步的说明。

The EU Importer too will have to comply with some specific requirements linked with his activity: /欧盟进口商也必须满足与他的活动有关的一些特殊要求：

- ✓ Registration of his company with a control body (one onsite inspection per year + one random spot check + possible sample taking for analysis) /公司需要在通过认证机构的认证（每年一次现场检查+一次随机监督检查+可能的取样分析）
 - ✓ Notification of his activity to the competent authority /将其活动通知主管当局。
- NB: As importer, all storage units of organic products must be inspected. / 注意：作为进口商，所有有机产品的储藏场所都必须经过检查。

II. Export rules for products originating in third countries/来源于第三国的产品的出口要求

A. Listed equivalent third countries providing equivalent guarantees (Annex III REC 1235/2008) /具有等同担保的第三国清单(REC 1235/2008 的附件 III)

Some countries have been recognized by the European Commission as they enforce organic production rules and a control system that are equivalent to those implemented within the EU. This means that some third countries have a national organic regulation equivalent to the European organic regulation. /一些国家被欧盟委员会认可，认可他们可以执行与在欧盟实施的等同的有机产品法规和控制体系。这意味着，一些第三国具有与欧盟有机标准等同的国家有机标准。

Those countries are: **Argentina, Australia, Costa Rica, India, Israel, Japan, New**





Zealand, Switzerland, Tunisia, Canada, the United States of America, Chile and Republic of Korea. /这些国家包括：阿根廷、澳大利亚、哥斯达黎加、印度、以色列、日本、新西兰、瑞士、突尼斯、加拿大、美国、智利以及韩国。

Yet these equivalences are determined with regard to some conditions listed in **Annex III of REC 1235/2008**. These conditions are described as follows: /然而这些等同需要满足一些特殊条件，这些条件列于 REC 1235/2008 的附则 III 中。这些条件列出如下：

Categories of products in a list drawn up as follows: /产品类别清单列表如下：

- ❖ A : Unprocessed plant products /未加工的植物产品
 - ❖ B : Live animals or unprocessed animal products/活的动物或者未加工的动物产品
 - ❖ C : Unprocessed aquaculture products and algae/未加工的水产品以及藻类
 - ❖ D : Processed agricultural products for use as food /用于食品加工的农产品
 - ❖ E : Processed agricultural products for use as feed /用于饲料加工的农产品
 - ❖ F : Vegetative propagating material and seeds for cultivation /用于栽培的植物性繁殖材料和种子
- ✓ The origin of products and ingredients used in food and feed /用于食品和饲料的产品和配料来源
 - ✓ Production standards enforced in the third country /在第三国实施的产品标准
 - ✓ The competent authority in charge of the control system in the third country /第三国负责认证系统的主管部门。
 - ✓ Name, address and code number of Control bodies accredited to carry out inspections or issue certificates of inspection for import into the EU/经认可的认证机构名称，地址和代码，并且由该机构执行检查或颁发进口到欧盟的销售证书。
 - ✓ The duration of inclusion in the list. /清单中列有包含的时间期限。

The list of recognized third countries and the equivalence criteria are set out in the Annex III of REC 1235/2008. Please note that the list of third countries with equivalence guarantees is published in the Official Journal of the European Union, this list is regularly updated. /认可的第三国清单和等同的标准在本文件的附则 REC 1235/2008 第 III 条中列出。请注意具有等同担保的第三国清单在欧盟的官方杂志上发布，该清单是定期更新的。

Products originating in these third countries and meeting the equivalence criteria **may be imported into the European Union and marketed as organic products** /来源于这些第三国的产品如果符合等同标准，则可以进口到欧盟并按照有机产品销售。

- **With a certificate (documentary evidence) issued to the operator according to the concerned national regulation/根据相关的国家标准为操作者签发的证书（书面证明）。**
- **COI art. 33.2 /销售证书 33.2 条款**



In this case, the template of **certificate of inspection (COI)** set out by Annex V of the REC 1235/2008 must refer to **article 33.2 of the REC 834/2007**. /在这种情况下，在 REC1235/2008 中的附则 V 中列出的销售证（COI）的模板需选择参照 REC834/2007 中 33.2 条款的要求。 The certificate of inspection is issued by the recognized certification body of the operator carrying out the last operation for the purposes of production or preparation (=exporter)./销售证由出口商（即执行生产或制备的最后一步的操作者）的认证机构签发。

B. Control bodies recognized for the purpose of equivalence (Annex IV REC 1235/2008) /等同的认证机构的认可（REC 1235/2008 中附则第 IV 条）

The European Commission has drawn up a list of international control bodies recognized as those applying the organic inspection and production rules which are equivalent to the rules in accordance with the EU regulations. (listing set out by **Annex IV of REC 1235/2008 consolidated version and in force since 01 July 2012**). /欧盟委员会起草了一个被认可的国
际认证机构清单，这些国际认证机构实施的有机检查和生产标准等同于符合欧盟标准的法规。
（清单列于REC Reg No1235/2008的附则IV，并于2012年7月1日生效）。

As a matter of fact some control bodies have created their own private standard identifying in each third country and for each type of activity (farming, processing and export...) requirements to be met that have been evaluated and approved by the European Commission and deemed as equivalent to the EU Regulation requirements. /事实上，一些认证机构建立了他们自己的私人标准对每一个第三国以及每一个活动类型（例如：生产、加工、出口等）制定了要求。这些要求已经经过欧盟委评估和批准作为等同于欧盟标准的要求。

Ecocert SA has created its own standard named the «Ecocert Organic Standard » (EOS) which has been EC-approved and is applied in the third countries recognized as equivalent

to the requirements detailed below. /ECOCERT SA已经制定了自己的标准，命名为“ECOCERT 有机标准”（EOS）。该标准已经通过欧盟批准并且已经开始在第三国作为与下面详细列出的相关要求等同的标准实施了。

For each certification body, the Annex IV of REC 1235/2008 consolidated version provides the following information: / 最新版本的 REC 1235/2008 的附则 IV 为每一个认证机构规定了如下信息：

- ✓ Name, address of certification body as well as website indicating the operators subject to control and their certification status and the production standard and control measures can be found/认证机构的名称和地址，以及认证机构的网站（该网站可以找到操作者的认证状态、产品标准以及控制措施等）。





- ✓ The list of third countries where the products have their origin for which equivalence is granted: **For Ecocert more than 120 countries listed** /获得等同的产品产地的第三国清单已经发布：对 ECOCERT 来讲，超过 120 个国家在清单上。
- ✓ The code number of the certification body: **for Ecocert code ISO-BIO-154**/认证机构代码：ECOCERT 的认证机构代码是 ISO-BIO-154
- ✓ The concerned products categories for each country, drawn up according to the list below: /每一个国家的相关产品类别都根据下面的清单拟定。
 - ❖ A : Unprocessed plant products/未加工的植物产品
 - ❖ B : Live animals or unprocessed animal products/活的动物或者未加工的动物产品
 - ❖ C : Unprocessed aquaculture products and algae/未加工水产品以及藻类
 - ❖ D : Processed agricultural products for use as food/用于食品加工的农产品
 - ❖ E : Processed agricultural products for use as feed/用于饲料加工的农产品
 - ❖ F : Vegetative propagating material and seeds for cultivation/用于栽培的植物性繁殖材料和种子

*every single ingredient must be recognized as equivalent in other words either produced in the EU or come from an equivalent third country (as mentioned above in point A), or certified by a control body recognized for the purpose of equivalence (point B) (see also scheme No.2 below). / 每一个原料都必须被认可为等同，换句话说，要么该原料在欧盟生产，要么该原料来自于等同的第三国（正如在上面 A 点中提到的），要么该原料经过等同的认证机构的认证（B 点）（也可参考下面第 2 条方案）。
- ✓ The duration of the inclusion in the list /清单中列有包含的时间期限
- ✓ The exceptions: **products in conversion and products originating from a third country listed in Annex III and covered by the recognition granted to that third country** cannot be exported in accordance with this import procedure. 例外情况：转换期内的产品和来自附则 III 所列出的第三国且被该第三国认可所涵盖的产品，不能按照该进口程序出口。

Annex 4 of this document lists countries and categories of products per country recognized for Ecocert SA and its associated standard «**Ecocert Organic Standard** » (EOS)./本文的附录4列出了ECOCERT SA以及相关的ECOCERT有机标准（EOS）通过认可的国家以及每个国家的产品类别。

Should a certified operation be located in a country and for an activity listed in this annex, this means the products may be imported into the EU and marketed as organic: /如果一个经过认证的操作所在的国家以及其操作类型在本附录中，那么其产品可以进口到欧盟并且按照有机产品销售。

- **With the certificate (documentary evidence) issued according to the Ecocert Organic Standard(EOS)** /具有依据 ECOCERT 有机标准（EOS）签发





的证书（证明文件）。

- **COI art. 33.3 销售证 33.3 条款**

In this case the template of the **Certificate of inspection COI**, set out by Annex V of REC 1235/2008 will refer to **article 33.3 of REC 834/2007** and be issued by the recognized certification body of the operator carrying out the last operation for the purposes of production or preparation (=exporter). /这种情况下，在 REC1235/2008 中的附则 V 中列出的销售证（COI）的模板需选择参照 REC834/2007 中 33.3 条款的要求。销售证由出口商（即执行生产或制备的最后一步的操作者）的认证机构签发。

Transitional import authorization rules under article 19 of REC 1235/2008 no longer applicable since 30/06/2015. /在 REC1235/2008 中第 19 条授权过渡期规定自 2015 年 6 月 30 日起将不再适用。

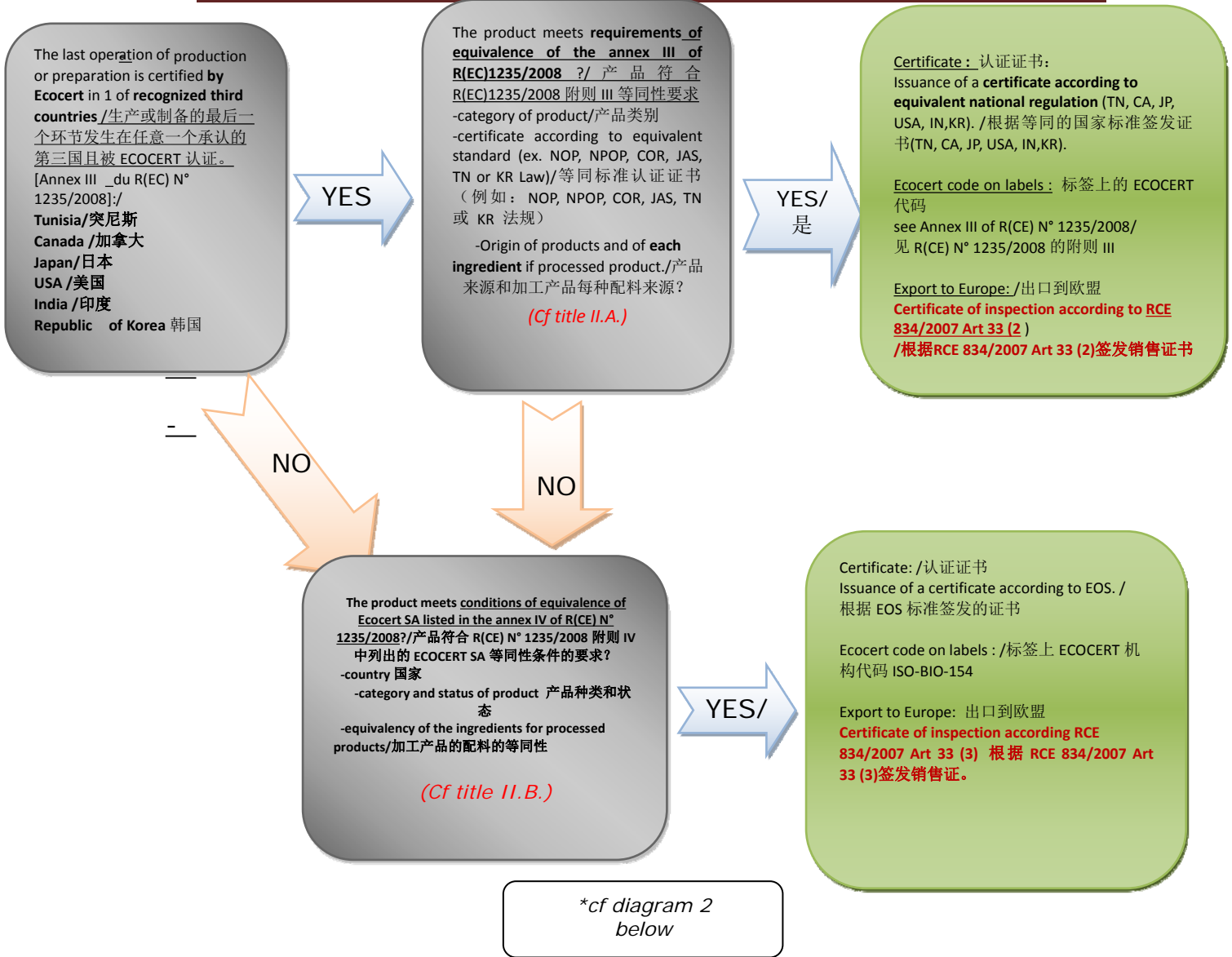
Please find below 2 summary flowcharts of the organic import schemes into the EU: /请看如下两个有机进口欧盟的计划流程图。

- **1st one describes the import requirements for any organic product certified by Ecocert in a third country.** /第一个描述了任何在第三国由 ECOCERT 认证的有机产品进口到欧盟的要求。
- **2nd one explains the import requirements for processed products certified by Ecocert SA according to EOS in third countries depending on the certification of the organic ingredients used.** /第二个解释了在第三国 ECOCERT SA 按照 ECOCERT 有机标准（EOS）认证的根据使用的有机原料加工的产品进口到欧盟的要求。





1-Which Import system for your products for which the last operation of production or preparation is certified by Ecocert SA ? /由 Ecocert SA 认证的您产品的最后一次生产或制备操作适用于哪一个进口系统？



ALWAYS refer to the REGULATION R(CE) 1235/2008 consolidated available on <http://eur-lex.europa.eu/>

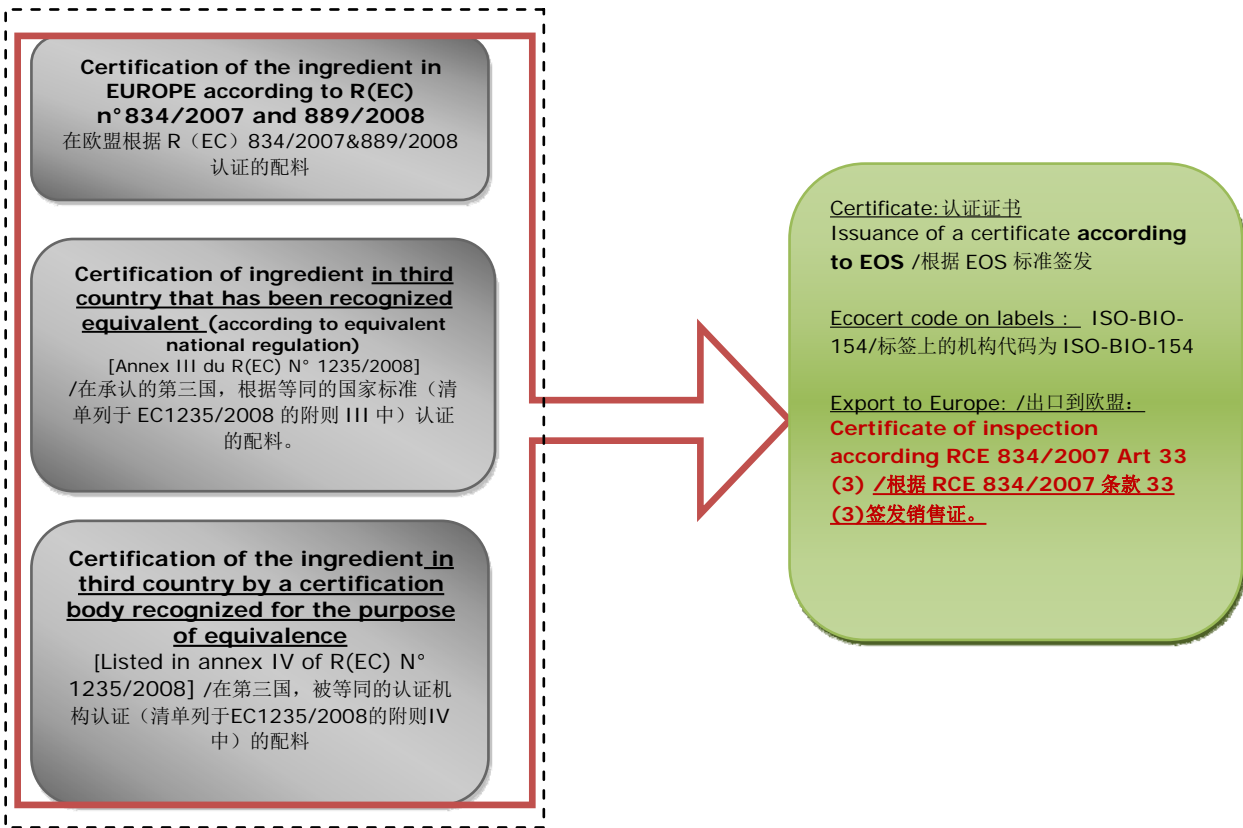




2- How to determine if the import system of processed products for use as food and feed is compliant ? /用于食品和饲料的加工产品如何确定进口体系是符合要求？

Ingredients/配料

Final product/终产品





III. Certification of inspection (COI) for the import of each consignment/进口到欧盟的每一批货物都需要销售证（COI）

Whatever the import system applied, a COI is mandatory for custom clearance and should accompany the organic goods for free release into circulation at the European Union point of entry. /无论是实施何种进口体系，销售证 COI 都是有机产品在欧盟入境地点自由流通外贸通关的强制要求。

The issuance of COI will be done through electronic format with the system **TRACES** (Trade, Control and Expert System, established by the European Commission - compulsorily from 19th October 2017). However, a paper printed copy still need to be signed and stamped by the following entities: control body of the exporter, customs and 1st consignee./ 将通过 TRACES 系统(贸易、控制和专家系统, 由欧盟委员会制定并于 2017 年 10 月 19 日强制执行)签发电子版的 COI (欧盟委员会。但是, 需要打印纸版并由以下实体人员签署并盖章: 出口商的认证机构, 海关和第一接货人。

1- Application for a certificate of inspection: 销售证的申请

For each shipment, at least **3 days before sending the goods**, the exporter should contact the relevant Ecocert team and provide simultaneously a copy of the following documents: /对于每批货物, 至少在发货前 3 天, 出口商需要联系相关的 ECOCERT 办公室申请销售证, 同时提供如下材料的复印件:

- A duly filled "COI Request Form" (template sent by your Ecocert office)/完整填写 "COI 申请表" (使用 ECOCERT 办公室发送给您的模板)
- Copy of the commercial invoice/商业发票复印件
- Copy of the transport document depending on the transport device resorted to (Air way bill - AWB, bill of lading - BL, CMR) /根据运输方式提供运输单据的复印件(空运提单、海运提单、陆运单)。
- Transaction certificate (TC) for purchased products from the last producer or processor (if different from the exporter). Not mandatory if the last producer or processor is Ecocert certified. 如果与出口商不同, 需要最后一个生产商或加工者提供购买产品的贸易证书 (TC)。如果最后一个生产者或加工商经过 Ecocert 认证, 则这项是不强制的。

New definition of the "exporter": /“出口商”的新定义:

Exporter = the operator who has performed the last operation of preparation on the lot (including preservation, packaging and/or labelling) and sealed the goods in appropriate packaging or containers. It may be the same operator as the producer or processor. /出口商=对该批次产品进行最后一次操作 (包括保存、包装和/或贴标) 的操作者, 并将货物密封在适当的包装或容器中。它可能与生产者或加工者相同。





A single distributor selling directly to EU products already sealed and labelled is not considered as an exporter.

直接向欧盟销售已经密封并贴上标签产品的单一分销商，不被视为出口商。

Issuance deadlines: /签发时效:

- Applications for COI are generally dealt with within 48 hours upon receipt of compliant documents. Documents received Fridays after 12.00 AM or before national holidays may be dealt with the following week day. /销售证的申请将在收到完整的单据后 48 小时内处理。周五下午 12: 00 之后收到单据的或者国家法定假日之前收到单据的将在下周的工作日处理。
- Week-end shipments have to be planned beforehand by sending any application at latest Friday midday. /周末发货的需要计划好最迟于周五中午之前提交申请。
- Details on the shipment devices may be explained by the usual contact office of the exporter's area. /详细的有关发货的说明以出口商当地办公室的解释为准。

NB: Certificates of inspection cannot be issued after custom-clearance of the organic products into in the EU. / 注意：销售证不能在有机产品清关进入欧盟后签发。

Please contact the relevant Ecocert team for queries before your first shipment of organic products. /请在有机产品首次发货前联系 ECOCERT 相关负责团队进行咨询。

2- Importers and 1st consignees are now involved in the COI issuance process/进口商和第一接货人参与了 COI 签发流程

Before the issuance of a COI in TRACES, the importer and the 1st consignee have to **create their own profile and have it validated in TRACES** (by competent authorities). Therefore, we strongly recommend that you inform all your EU clients about this system, in order for them to get registered in TRACES the soonest. No COI can be issued if the importer is not registered in the system./ 在使用 TRACES 系统签发 COI 之前，进口商和第一接货人必须在 TRACES 上创建自己的资料，并由主管部门验证。因此，我们强烈建议您将此系统通知到您所有欧盟的客户，以便他们尽快在 TRACES 中注册。如果进口商没有在系统中注册，则不能签发 COI。

NEW: Importers can initiate the creation of the COI in TRACES! /进口商可以在 TRACES 上发起建立 COI

Importers and 1st consignees have the possibility to initiate the creation of a COI for their import in TRACES. Once the Draft is created, it has to be validated and signed by the exporter's Control Body./ 进口商和第一接货人有可能在 TRACES 系统中针对他们进口的产品创建一个 COI。一旦草本创建，它必须被出口商的认证机构验证和签名。

<https://webgate.ec.europa.eu/tracesnt/help/general/Content/COI/Create%20a%20new%20COI.htm>

Hereafter, you can find the Certificate of Inspection template./ 下面是“销售证”的模板。





CERTIFICATE OF INSPECTION/销售证

FOR IMPORT OF PRODUCTS FROM ORGANIC PRODUCTION INTO THE EUROPEAN UNION/从有机生产国进口产品进入欧盟

<p>1. Issuing control body or authority (name, address and code) /签发的认证机构或当局 (名称, 地址和代码) CB of the Exporter listed in box 4 在第 4 栏中列出的出口商的认证机构</p>	<p>2. Council Regulation (EC) No 834/2007: /理事会条例 (EC) 第 834/2007 号:</p> <ul style="list-style-type: none"> — Article 33(2) (for products exported according to the system as described in part II.A of present document) or/第 33 (2) 条 (根据本文件第二部分 A 所述的系统出口的产品) 或 — Article 33(3) (for products exported according to the system as described in part II.B of present document)/ 第 33 (3) 条 (根据本文件第二部分 B 所述按照制度出口的产品)
<p>3. Serial number of the certificate of inspection/销售证的序列号 Automatically assigned by TRACES /由 TRACES 自动分配</p>	<p>4. Exporter (name and address) / 出口商 (名称和地址) The exporter is the operator who has performed the last operation of preparation on the lot (including preservation, packaging and/or labelling) and sealed the goods in appropriate packaging or containers. It may be the same operator as the producer or processor. /出口商是指对该批次产品进行最后一次制备操作 (包括保藏、包装和/或贴标) 的操作者, 并将货物密封在适当的包装或容器中。 它可能与生产者或加工者相同。</p>
<p>5. Producer or processor of the product (name and address) / 产品的生产商或加工商 (姓名和地址) Certified operator(s) who performed the last operation of production or processing on the products in the country of origin (listed in box 7). They may be different from the exporter if this last only buys products and simply packages and labels them before export. 在第 7 栏列出的原产国中完成产品的生产或加工最后一个环节的认证的的操作者。生产商或加工商可能与出口商不同, 如果出口商在出口前仅对购买的产品进行简单的包装和贴标。</p>	<p>6. Control body or control authority (name, address and code) /认证机构或控制权限 (名称, 地址和代码) CB(s) of the producer(s) or processor(s) listed in box 5/6. /第 5 栏列出的生产商或加工商的认证机构 (s)</p>
<p>7. Country of origin/原产国 Country(ies) where the last production/growing or processing occurred 完成生产/生长或加工最后一个环节的国家</p>	<p>8. Country of export/ 出口国家 Country where the exporter has performed the last operation of preparation and sealed in packaging or containers /出口商完成制备最后一个环节并将产品密封在包装或集装箱的国家</p>





<p>9. Country of clearance/Point of entry/清关国家/入境点 Country and point in EU where the consignment is released for free circulation 货物清关并自由流通的欧盟国家和地区</p>		<p>10. Country of destination/目的地国家 Country of the first consignee identified in box 12 第 12 栏中表明的第一接货人的国家</p>	
<p>11. Importer (name, address and EORI number) /进口商 (名称, 地址和 EORI 号码) Certified operator within the EU who presents the consignment for release for free circulation in the Union, either on his own or through a representative/欧盟境内经认证的的操作者, 可以自行或通过代理提供货物在欧盟境内自由流通。</p>		<p>12. First consignee in the Union (name and address) /欧盟第一接货人 (名称和地址) Certified operator within the EU where the consignment is delivered and handled for further preparation and/or marketing/在欧盟内的认证的的操作者, 接受货物并对货物进行进一步制备和/或销售</p>	
<p>13. Description of products/产品描述</p> <p>CN code /CN 编码 Trade name/商品名称 Number of packages/包装数量 Lot number/编号 Net weight/净重 Code for the product(s) /产品代码 from the Combined Nomenclature/来自联合命名法 (number of boxes, cartons,bags, buckets, ...)/ (箱盒, 纸箱, 袋, 桶, ...的数量)</p>			
14. Container number 集装箱号		15. Seal number/密封码	
16. Total gross weight/总毛重			
<p>17. Means of transport before point of entry into the Union/进入欧盟之前的交通工具</p> <p>Mode/模式</p> <p>Identification/身份证明</p> <p>International transport document 国际运输单证</p>			
<p>18. Declaration of control authority or control body issuing the certificate referred to in box 1/第 1 栏中提及的签发证书的控制当局或认证机构发布的声明</p> <p>This is to certify that this certificate has been issued on the basis of the checks required under Article 13(4) of Regulation (EC) No 1235/2008 and that the products designated above have been obtained in accordance with rules of production and inspection of the organic production method which are considered equivalent in accordance with Regulation (EC) No 834/该证书是根据 (EC) 第 1235/2008 号条例第 13 (4) 条要求的检查签发的, 并且上述指定的产品是根据与 EC) 第 834/2007 号条例等效的有机生产方法进行生产和检查获得的。特此说明。</p> <p>Date/日期</p> <p>Name and signature of authorised person /授权人姓名和签名 Stamp of issuing authority or body/签发当局或机构印章</p>			
19. Customs warehousing /海关仓库		Inward processing/进口加工	





Name and address of operator: /操作者名称和地址:	
Control body or control authority (name, address and code): / 认证机构或主管当局 (名称 地址和编号)	
20. Verification of the consignment and endorsement by the relevant Member State's competent authority./由有关成员国的 主管当局对货物核查 和背书	
Authority and Member State: /当局和成员国:	
Date: /日期:	
Name and signature of authorised person/授权人姓名和签名	Stamp/印章
21. Declaration of the first consignee./第一接货人的声明	
This is to certify that the reception of the products has been carried out in accordance with Article 34 of Regulation (EC) No 889/2008./ 特此说明产品的接收是按照 (EC) No 889/2008 规定第 34 条进行的。	
Name of the company: /公司名称:	Date: /日期:
Name and signature of the authorised person/授权人员的姓名和签名	

IV. Definitions/定义

Operator (Article 2d REC 834/07): 操作者 (REC 834/07 第 2d 条)

Means the natural or legal person responsible for ensuring that the requirements of the regulation are met within the organic business under their control. / 指通过控制确保有机操作满足有机标准要求的自然人或者法人。

Preparation (Article 2i REC 834/07): 制备 (REC 834/07 第 2i 条)

Means the operations of preserving and/or processing of organic products, including slaughter and cutting for livestock products and also packaging, labelling and/or alterations made to the labelling concerning the organic production method./指有机产品的保存和/或加工的操作, 包括牲畜的屠宰和分割、包装、标识和或与有机生产方法相关的标识的更改。





Importer (Article 2c REC 889/08): 进口商 (REC 889/08 第 2c 条)

Means the natural or legal person within the European Community who presents a consignment for release for free circulation into the European Community, either in person or through a representative. / 指欧盟内可以提供货物在欧盟自由流通的自然人或法人，既可以通过个人，也可以通过代理机构。

First consignee (Art 2d REC 889/08) 第一接货人 (REC 889/08 第 2d 条)

Means the natural or legal person to whom the imported consignment is delivered and who will receive it for further preparation and/or marketing. / 指从事货物进口并接收货物并进行进一步制备或销售的自然人或者法人。

Certificate of inspection (COI) (Art 2(1) REC 1235/008) 销售证 (COI) (REC 1235/2008 第2条第 (1) 款)

Means the certificate of inspection referred to in Article 33(1)(d) of Regulation (EC) No 834/2007 covering one consignment. Template in Annex V of RCE 1235/08. / 指 (EC) No 834/2007 第33条第(1)(d)款提到的针对货物的销售证。模版在EC 1235/2008附则V中列出

Point of entry (Art 2(11) REC 1235/08) / 入境点 (REC 1235/08 第2 (11) 条款)

Means the point of release for free circulation/指自由流通的释放点。

Consignment (Art 2(3) REC 1235/08) / 货物 (REC 1235/2008 第2(3) 条款)

Means a quantity of products under one or more Combined Nomenclature codes, covered by a single certificate of inspection, conveyed by the same means of transport and imported from the same third country. / 指列在同一张销售证中，具有相同的运输方式并且从相同的第三国进口的一个或多个CN编号的产品。

Verification of the consignment (Art 2(5) REC 1235/08) / 货物核查 (REC 1235/2008 第2(5) 条款)

Means the verification carried out by the relevant Member State competent authorities, in the framework of the official controls provided for in Regulation (EC) No 882/2004 of the European Parliament and of the Council, of the fulfilment of the requirements of Regulation (EC) No 834/2007, of Regulation (EC) No 889/2008 and of this Regulation through systematic documentary checks, random identity checks and, as appropriate according to its risk assessment, physical checks, prior to the release of the consignment for free circulation into the Union./核查由相关成员国主管当局执行，并且在欧洲议会和理事会 (EC) 882/2004 提供的官方控制框架下，在货物进入欧盟自由流通前，通过系统的文件核查、随机的身份检查，以及根据风险评估进行适当的物理检查，来确定货物是否满足 EC No 834/2007 & 889/2008 的要求。

Relevant Member States authorities (Art 2(6) REC 1235/08) / 相关成员国主管当局 (EC 1235/2008 第2(6) 条款)

Means the customs authority, food safety authority or other authorities, designated by the Member States responsible for the verification of the consignments and the endorsement of





the certificates of inspection. /指由成员国制定的海关当局、食品安全当局或其他当局，负责核验货物并对销售证进行背书。

Equivalent (Art 2x REC 834/07) / 等同 (EC 834/2007 第 2x 条款)

In describing different systems or measures, means that they are capable of meeting the same objectives and principles by applying rules which ensure the same level of assurance of conformity/ 用于描述不同的体系或方法，指通过采用水平上具有一致性的各种规则来满足相同的目的和原则。

V. References and EU Regulations/参考文献与欧盟法规

Regulation (EC) no.834/2007 of 28 June 2007

(Rules & regulations) /2007 年 6 月 28 日更新的 EC 834/2007 标准

Article 28 – Control system: designated operators/条款 28，控制体系：特定的操作者

Article 32 – Imports of compliant products (currently non applicable) /条款 32，符合产品的进口（一般不适用）

Article 33 – Imports of products complying with equivalent EU standards/条款 33，欧盟标准等同的产品的进口

Article 34 – Free circulation of organic products/条款 34，有机产品的自由流通

Regulation (EC) no.1235/2008 of 8 December 2008 consolidated version

(Implementation rules) /2008 年 12 月 8 日整理更新版本的 EC 1235/2008 标准。

(实施规则)

Title II: Articles 3 to 6 + Annex I & II
– Imports of compliant products (currently non applicable)

/条款 II: 3 到 6 条，和附则 I 和附则 II 符合产品的进口（一般不适用）

Title III: Articles 7 to 12 + Annex III & IV
– Imports of products complying with equivalent EU standards

Article 13 & Annex V
– Certificate of Inspection (COI)

条款 III: 7 到 12 条，和附则 III 和附则 IV 欧盟标准等同的产品的进口

13 条，附则 V 销售证书

Annexes III and IV of this regulation are regularly updated, it is important to systematically refer to the last consolidated version of the EU Regulation on the website of the European Commission www.europa.eu/标准附件 III 和附件 IV 定期更新，重要的是系统性地参考欧盟委员会网站 www.europa.eu 上最新版本。





The two following lists are the latest updates of Annexes III and part concerning Ecocert SA in Annex IV of REC 1235/2008 /下面两个清单附则 III 和 IV 中有关 Ecocert SA 的部分是根据 REC1235/2008 标准最新更新的

Ecocert Organic Standard

Documents available for download online from our website www.ecocert.com or upon request. /ECOCERT 有机标准 所有文件可以登陆网站 www.ecocert.com 下载或者向 ECOCERT 索要。

后文有附录





ANNEX III REC 1235/2008 附件 III REC 1235/2008

List of equivalent third countries

/第三国等同清单

1st February 2019 – last amendment R(EU) N° 2019/39

2019年2月1日—最近一次修订 R(EU) N° 2019/39

Products categories/产品类别

- ❖ A : Unprocessed plant products/未加工的植物类产品
- ❖ B : Live animals or unprocessed animal products/动物产品或未加工的动物类产品
- ❖ C : Unprocessed aquaculture products and algae/未加工的水产品和藻类
- ❖ D : Processed agricultural products for use as food/用于食品的加工类农业产品
- ❖ E : Processed agricultural products for use as feed/用于饲料的加工类农业产品
- ❖ F : Vegetative propagating material and seeds for cultivation/用于栽培的植物繁殖材料和种子





PRODUCTION STANDARDS /产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) (+code number) / 认证机构 (Oc) (+代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证的认证机构 (A)	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机配料的来源
ARGENTINA/阿根廷 Ley 25 127 de producción ecológica, biológica y orgánica/有机, 生物和有机法 25 127	<ul style="list-style-type: none"> • Instituto Argentino para la certificación y promoción de Productos Agropécuarios Organicos SRL (Argencert) (OC+A) AR-BIO-002 • Organización Internacional Agropecuaria (O.I.A.)- (OC+A) AR-BIO-004 • Letis SA(OC+A) AR-BIO-003 • Food Safety SA (OC+A) AR-BIO-001 	<p style="text-align: center;">A B</p> <p style="text-align: center;">D (except wines and yeasts) /D (酒类和酵母除外)</p> <p style="text-align: center;">F</p>	<p>Products of cat A, B and F grown in Argentina/在阿根廷生长的 A, B 和 F 类的产品</p> <p>Cat D processed in Argentina with organic ingredients grown in Argentina/在阿根廷加工的有机配料来自阿根廷的 D 类产品</p>
AUSTRALIA/澳大利亚 National standard for organic and bio-dynamic produce/有机和生物动力农产品的国家标准	<ul style="list-style-type: none"> • Bio-dynamic Research Institute (BDRI)- (OC+A) AU-BIO-003 • Australian Certified Organic Pty Ltd (OC+A) AU-BIO-001 • Organic Food Chain Pty Ltd (OFC) (OC+A) AU-BIO-005 • NASAA Certified organic NCO (OC+A) AU-BIO-004 • AUS-QUAL Pty Ltd (OC+A) AU-BIO-006 	<p style="text-align: center;">A</p> <p style="text-align: center;">D (except wines and yeasts, essentially made out of vegetal ingredients) / D (由植物成分为主生产的酒类和酵母除外)</p> <p style="text-align: center;">F</p>	<p>Products of cat A and F grown in Australia/澳大利亚生长的 A 类和 F 类的产品</p> <p>Cat D processed in Australia with organic ingredients grown in Australia/澳大利亚加工的有机配料来自澳大利亚 D 类产品</p>





PRODUCTION STANDARDS /产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) / 认证机构 (Oc) (+code number) / (+认证机构代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证书的认证机构 (A)	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分的来源
COSTA RICA/哥斯达黎加 Reglamento sobre la agricultura orgánica/有机农业条例	<ul style="list-style-type: none"> • Eco- LOGICA (OC+A) CR-BIO-003 • Kiwa BCS Costa Rica Limitada (OC+A) CR-BIO-002 • Control Union Peru (OC+A) CR-BIO-004 • Primus Labs.com CR SA (OC+A) CR-BIO-006 • Primus Auditing Operations de Costa Rica SA(OC+A) CR-BIO-007 	A D (except wines and yeasts), only processed plant products/D (酒类和酵母除外), 只有加工的植物产品 F	Products of cat A and F grown in Costa-Rica Cat D processed in Costa-Rica with organic ingredients grown in Costa- Rica/在哥斯达黎加生长的 A 和 F 类的产品 在哥斯达黎加加工 D 类且有机配料来自哥斯达黎加
TUNISIA/突尼斯 - Law n° 99-30 of 5 April 1999 on organic farming/ 1999 年 4 月 5 日发布的编号 99-30 有机农业法规 - Decree of the Minister for Agriculture of 28 February 2001 approving crop production according to the organic method / 农业部 2001 年 2 月 28 日批准的依据有机方法植物生产的法令	<ul style="list-style-type: none"> • ECOCERT S.A. (OC+A) TN-BIO-001 • Kiwa BCS Oko-Garantie GmbH (OC+A) TN-BIO-010 • Institut national de la normalisation et de la propriété industrielle (INNORPI) (OC+A) TN-BIO-007 • CCPB srl (OC + A) TN-BIO-008 • CERES GmbH (OC+A) TN-BIO-009 	A D (except wines and yeasts, essentially made out of vegetal ingredients) / D (由植物成分为主生产的酒类和酵母除外) F	Products of cat A and F grown in Tunisia Cat D processed in Tunisia with organic ingredients grown in Tunisia/在突尼斯生长的 A 和 F 类的产品 在突尼斯加工 D 类且有机配料也来自突尼斯





<p>PRODUCTION STANDARDS /产品标准</p> <p>COUNTRIES/国家</p>	<p>CONTROL BODIES (OC) / 认证机构 (+code number) / (+认证机构代码)</p> <p>CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证书的认证机构</p>	<p>CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别</p>	<p>ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分的来源</p>
<p>INDIA/印度</p> <p>National Programme for Organic Production (NPOP) / 有机生产条例 (NPOP的)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • ECOCERT India Private Limited- (OC+A) IN-ORG-005 • Bureau Veritas Certification India Pvt.Ltd (OC+A) IN-ORG-003 • IMO Control Private Limited- (OC+A) IN-ORG-007 • Indian Organic Certification Agency (Indocert)(OC+A) IN-ORG-008 • Lacon Quality Certification Pvt.Ltd- (OC+A) IN-ORG-010 • OneCert Asia Agri Certification private Limited(OC+A) IN-ORG-012 • SGS India Pvt Ltd (OC+A) IN-ORG-013 • Control Union Certifications- (OC+A) IN-ORG-004 • Uttarakhand State Organic Certification Agency (USOCA)-(OC+A) IN-ORG-014 • APOF Organic Certification Agency (AOCA)- (OC+A) IN-ORG-002 • Rajasthan Organic Certifications Agency(ROCA)(OC+A)IN-ORG-016 • Aditi Organic Certification Pvt.,Ltd- (OC+A) IN-ORG-001 • Food CERT India Pvt.Ltd (OC+A) IN-ORG-006 • ISCOP (Indian Society for Certification of Organic products) (OC+A) IN-ORG-009 • Vedic Organic Certification Agency- (OC+A) IN-ORG-015 • Chhattisgarh Certification Society (CGCERT) (OC+A) IN-ORG-017 • Tamil Nadu Organic Certification Department (TNOCD) (OC+A) IN-ORG-018 • Intertek India Pvt. (OC+A) IN-ORG-020 • Madhya Pradesh State Organic Certification Agency (OC+A) IN-ORG-021 • Natural Organic Certification Agro (OC+A) IN-ORG-011 • Faircert Certification Services (OC+A) IN-ORG-23 • Odisha State Organic Certification Agency (OC+A) IN-ORG-024 • Gujarat Organic Products Certification Agency (OC+A) IN-ORG-025 • Uttar Pradesh State Organic Certification Agency (OC+A) IN-ORG-026 	<p>A</p> <p>F</p>	<p>Only if organic products have been produced in India/只适用于生产于印度的有机产品或有机成分</p>





PRODUCTION STANDARDS /产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) / 认证机构(+code number) / (+认证机构代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) (A)/ 签发销售证书的认证机构	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分的来源
ISRAEL/以色列 Law for Regulation of Organic Produce 5765-2005/有机产品管理法律 5765-2005	<ul style="list-style-type: none"> Plant Protection and Inspection Services (PPIS) (OC+A) IL-ORG-004 AGRIOR Ltd / Organic Inspection & Certification (OC+A) IL-ORG-002 IQC Institute of Quality & Control– (OC+A) IL-ORG-003 Secal Israel Inspection and Certification (OC+A) IL-ORG-001 	<p style="text-align: center;">A</p> <p style="text-align: center;">D (except wines and yeasts essentially made out of vegetal ingredients) / D (由植物成分为主生产的酒类和酵母除外)</p> <p style="text-align: center;">F</p>	<p>Products of cat A and F grown in Israel</p> <p>Cat D processed in Israel with organic ingredients grown in Israel or imported from EU or from another country listed here (Annex III of REC 1235/08)</p> <p>在以色列生长的 A 和 F 类的产品在以色列加工的 D 类且有机配料来自以色列或从欧盟进口, 或从下面列表 (REC 1235/08 的附件 III) 列出的另一个国家进口</p>
SWITZERLAND/瑞士 Ordinance on organic farming and the labelling of organically produced plant products and foodstuffs /关于有机耕种和有机生产植物产品和食品的贴标的法规	<ul style="list-style-type: none"> Bio Test Agro (BTA) (OC+A) CH-BIO-086 bio.inspecta AG (OC+A) CH-BIO-006 Ecocert IMOswiss AG (OC+A) CH-BIO-004 ProCert Safety AG (OC+A) CH-BIO-038 	<p>A (except products in conversion) /A(转换期产品除外)</p> <p style="text-align: center;">B</p> <p>D (except products containing an agricultural ingredient in conversion) /D (酵母以及含有转换期农业成分的产品除外)</p> <p>E (except products containing an agricultural ingredient in conversion) E(含有转换期农业成分的产品除外)</p> <p style="text-align: center;">F</p>	<p>Products of cat A and F grown in Switzerland</p> <p>Cat D and E processed in Switzerland with organic ingredients grown in Switzerland or imported from EU or from a third country where standards are considered as equivalent to Swiss standards</p> <p>在瑞士生长的 A 和 F 类的产品在瑞士加工的 D 类和 E 类有机配料来自瑞士, 或从欧盟进口或从与瑞士标准等同的第三国进口的</p>





PRODUCTION STANDARDS /产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) /认证机构 (+code number) / (+认证机构代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) /签发销售证书的认证机构	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品 类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分的来源
<p>NEW-ZEALAND/新西兰</p> <p>MAF Official Organic Assurance Programme Technical Rules of Organic Production/ MAF 官方确认规划的有机生产技术法规</p>	<ul style="list-style-type: none"> • AsureQuality Limited (OC) NZ-BIO-002 • BioGro New Zealand limited (OC) NZ-BIO-003 • Ministry for Primary Industries (MPI) (OC + A) NZ-BIO-001 	<p>A</p> <p>B-</p> <p>D (except yeasts- /D(酵母除外)</p> <p>F</p>	<p>Products of cat A, B and F grown in New Zealand/生长于新西兰的 A,B,F 类产品</p> <p>Cat D processed in New Zealand with organic ingredients grown New Zealand or imported from EU or from another country listed here (Annex III of REC 1235/08) or a third country approved by MAF (5% max in the food)/D 类产品: 在新西兰加工, 并且有机配料来自新西兰, 或从欧盟进口, 或从下面列表 (REC 1235/08 的附件 III) 列出的另一个国家进口, 或从 MAF 批准的第三国 (在食品中占比最多 5%)</p>
<p>JAPAN/日本</p> <p>Japanese Agricultural Standard for Organic Plants/日本有机农产品生产标准</p> <p>Japanese Agricultural Standard for Organic Processed Foods/日本有机加工食品标准</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Hyogo prefectural Organic Agriculture Society (HOAS) (OC+A) JP-BIO-001 • AFAS Certification Center Co., Ltd. (OC+A) JP-BIO-002 • NPO Kagoshima Organic Agriculture Association(OC+A) JP-BIO-003 • Center of Japan Organic Farmers Group (OC+A) JP-BIO-004 • Japan Organic & Natural Foods Association, (OC+A) JP-BIO-005 • ECOCERT Japan Ltd. (OC+A) JP-BIO-006 <ul style="list-style-type: none"> • Bureau Veritas Japan, Co., Ltd. (OC+A) JP-BIO-007 • OCIA Japan (OC+A) JP-BIO-008 • Overseas Merchandise Inspection Co., Ltd. (OC+A) JP-BIO-009 • Organic Farming Promotion Association, Ltd. (OC+A) JP-BIO-010 	<p>A</p> <p>D (essentially composed of vegetal ingredients except wines) / D (除酒类以外主要由植物成分构成的)</p> <p>F</p>	<p>Products of cat A and F grown in Japan/日本生长的 A 和 F 类的产品</p> <p>Cat D processed in Japan with organic ingredients grown in Japan or imported from EU or from a third country, in which production rules have been recognized equivalent to JAS rules/ D 类产品: 在日本加工, 有机配料在日本生长或从欧盟或生产规则等同于 JAS 规则的第三国进口</p>





<p style="text-align: center;">JAPAN/日本</p> <p style="text-align: center;">Japanese Agricultural Standard for Organic Plants/日本有机农产品生产标准</p> <p style="text-align: center;">Japanese Agricultural Standard for Organic Processed Foods/日本有机加工食品标准</p>	<ul style="list-style-type: none"> • ASAC Stands for Axis' System for Auditing and Certification and Association for Sustainable Agricultural Certification (OC+A) JP-BIO-011 • Environmentally Friendly Rice Network (OC+A) JP-BIO-012 • Ooita Prefecture Organic Agricultural Research Center (OC+A) JP-BIO-013 • AINOUE (OC+A) JP-BIO-014 • SGS Japan Incorporation (OC+A) JP-BIO-015 • Ehime Organic Agricultural Association (OC+A) JP-BIO-016 • Center for Eco-design Certification Co. Ltd (OC+A) JP-BIO-017 • Organic Certification Association (OC+A) JP-BIO-018 • Hiroshima Environment & Health Association (OC+A) JP-BIO-020 • Assistant Center of Certification and Inspection for Sustainability (OC+A) JP-BIO-021 • Organic Certification Organization Co (OC+A) JP-BIO-022 • Rice Research Organic Food Institute (OC+A) JP-BIO-023 • Aya town miyazaki, Japan (OC+A) JP-BIO-024 • Tokushima Organic Certified Association (OC+A) JP-BIO-025 • Association of Certified Organic Hokkaido (OC+A) JP-BIO-026 • NPO Kumamoto Organic Agriculture Association (OC+A) JP-BIO-027 • Hokkaido Organic Promoters Association (OC+A) JP-BIO-028 • Association of organic agriculture certification Kochi corporation NPO (OC+A) JP-BIO-029 • LIFE Co., Ltd (OC+A) JP-BIO-030 • Wakayama Organic Certified Association (OC+A) JP-BIO-031 • Shimane Organic Agriculture Association (OC+ A) JP-BIO-032 • International Nature Farming Research Center (OC+A) JP-BIO-034 		
---	--	--	--





	<ul style="list-style-type: none"> Organic Certification Center (OC+A) JP-BIO-035 <ul style="list-style-type: none"> Japan Food Research Laboratories (OC+A) JP-BIO-036 Leafearth Company (OC+A) JP-BIO-037 		
<p>PRODUCTION STANDARDS /产品标准</p> <p>COUNTRIES/国家</p>	<p>CONTROL BODIES (OC) / 认证机构</p> <p>(+code number) / (+认证机构代码)</p> <p>CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证书的认证机构</p>	<p>CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别</p>	<p>ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分的来源</p>
<p>CANADA 加拿大</p> <p>Organic Products Regulation/有机产品法规</p>	<ul style="list-style-type: none"> British Colombia Association for Regenerative Agriculture (BCARA) (OC+A) CA-ORG-002 CCOF Certification Services (OC+A) CA-ORG-003 Centre for Systems Integration (CSI) (OC+A) CA-ORG-004 Consorzio per il Controllo dei Prodotti Biologici (CCPB SRL) (OC+A) CA-ORG-005 ECOCERT Canada (OC+A) CA-ORG-006 Fraser Valley Organic Producers Association (FVOPA) (OC+A) CA-ORG-007 Global Organic Alliance (OC+A) CA-ORG-008 International Certification Services Inc. (ICS) (OC+A) CA-ORG-009 LETIS SA (OC+A) CA-ORG-010 Oregon Tilth Incorporated (OTCO) (OC+A) CA-ORG-011 Organic Crop Improvement Association (OCIA) (OC+A) CA-ORG-013 Organic Producers Association of Manitoba Cooperative Inc. (OPAM) (OC+A) CA-ORG-014 Pacific Agricultural Certification Society (PACS) (OC+A) CA-ORG-015 	<p>A</p> <p>B</p> <p>D</p> <p>E</p> <p>F</p>	<p>Products of cat A, B and F produced in Canada</p> <p>Cat D and E : ingredients that have been grown in Canada or imported and processed into Canada in accordance with COR legislation</p> <p>加拿大 D 和 E 类生产的 A、B 和 F 的产品：在加拿大种植为原料或进口到加拿大的应与 COR 立法相一致。</p>





	<ul style="list-style-type: none"> • Pro-Cert Organic Systems Ltd (Pro-Cert) (OC+A) CA-ORG-016 • Quality Assurance International Inc. (QAI) (OC+A) CA-ORG-017 • Quality Certification Services (QCS) (OC+A) CA-ORG-018 • Organisme de Certification Québec Vrai (OCQV) (OC+A) CA-ORG-019 • TransCanada Organic Certification Services (TCO Cert) (OC+A) CA-ORG-021 		
PRODUCTION STANDARDS/ 产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) / 认证机构 (+code number) / (+认证机构代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证书的认证机构	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品 类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分来源
UNITED STATES OF AMERICA National Organic Program (7 CFR 205) / 美国有机农业条例 (7 CFR205)	<ul style="list-style-type: none"> • A Bee Organic (OC+A) US-ORG-001 • Agricultural Services Certified Organic (OC+A) US-ORG-002 • Baystate Organic Certifiers (OC+A) US-ORG-003 • Kiwa BCS – Oko Garantie GmbH (OC+A) US-ORG-004 • BioAgriCert (OC+A) US-ORG-005 • CCOF Certification Services (OC+A) US-ORG-006 • Colorado Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-007 • Control Union Certifications (OC+A) US-ORG-008 • Clemson University(OC+A) US-ORG-009 • ECOCERT SA (OC+A) US-ORG-010 • Georgia Crop Improvement Association, Inc. (OC+A) US-ORG-011 • Global Culture (OC+A) US-ORG-012 • Global Organic Alliance, Inc. (OC+A) US-ORG-013 • Global Organic Certification Services (OC+A) US-ORG-014 • Idaho State Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-015 • Ecocert ICO LLC (OC+A) US-ORG-016 	A B D (including wines from August 1 st 2012 on, / 从2012年8月1日开始, 包括酒类) E F	Products and ingredients that have been grown in the US or imported and processed or packaged into the US in accordance with US legislation NOP/在美国种植的产品和成分或根据美国法律进口到美国并进行加工或包装的产品和成分





<p style="text-align: center;">UNITED STATES OF AMERICA National Organic Program (7 CFR 205) / 美国有机农业条例 (7 CFR205)</p>	<ul style="list-style-type: none"> • International Certification Services (OC+A) US-ORG-017 • Iowa Department of Agriculture and Land Stewardship (OC+A) US-ORG-018 • Kentucky Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-019 • LACON GmbH (OC+A) US-ORG-020 • Marin Organic Certified Agriculture (OC+A) US-ORG-022 • Maryland Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-023 • Mayacert SA (OC+A) US-ORG-024 • Midwest Organic Services Association, Inc. (OC+A) US-ORG-025 • Minnesota Crop Improvement Association (OC+A) US-ORG-026 • MOFGA Certification Services (OC+A) US-ORG-027 • Montana Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-028 • Monterey County Certified Organic (OC+A) US-ORG-029 • Natural Food Certifiers (OC+A) US-ORG-030 • Nature's International Certification Services (OC+A) US-ORG-031 • New Hampshire Department of Agriculture, Division of Regulatory Services (OC+A) US-ORG-033 • New Jersey Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-034 • New Mexico Department of Agriculture, Organic Program (OC+A) US-ORG-035 • NOFA—New York Certified Organic, LLC (OC+A) US-ORG-036 • Ohio Ecological Food and Farm Association (OC+A) US-ORG-037 • Americert International (AI) (OC+A) US-ORG-038 • Oklahoma Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-039 • OneCert (OC+A) US-ORG-040 • Oregon Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-041 		
---	---	--	--





	<ul style="list-style-type: none"> • Oregon Tilth Certified Organic (OC+A) US-ORG-042 • Organic Certifiers, Inc. (OC+A) US-ORG-043 • Organic Crop Improvement Association (OC+A) US-ORG-044 • Organizacion Internacional Agropecuraria (OC+A) US-ORG-046 • Pennsylvania Certified Organic (OC+A) US-ORG-047 • Primuslabs.com (OC+A) US-ORG-048 • Pro-Cert Organic Systems, Ltd. (OC+A) US-ORG-049 • Quality Assurance International (OC+A) US-ORG-050 • Quality Certification Services (OC+A) US-ORG-051 • Rhode Island Department of Environmental Management (OC+A) US-ORG-052 • Scientific Certification Systems (OC+A) US-ORG-053 • Stellar Certification Services, Inc. (OC+A) US-ORG-054 • Texas Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-055 • Utah Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-056 • Vermont Organic Farmers, LLC (OC+A) US-ORG-057 • Washington State Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-058 • Yolo County Department of Agriculture (OC+A) US-ORG-059 • Institute for Marketecology (IMO) (OC+A) US-ORG-060 • Basin and Range Organics (BARO) (OC+A) US-ORG-061 		
--	---	--	--



PRODUCTION STANDARDS/产品标准 COUNTRIES/国家	CONTROL BODIES (OC) / 认证机构 (+code number) / (+认证机构代码) CERTIFICATION BODIES ISSUING CERTIFICATES OF INSPECTION (A) / 签发销售证书的认证机构	CATEGORIES OF PRODUCTS/产品类别	ORIGIN OF ORGANIC INGREDIENTS/有机成分来源
<p>REPUBLIC OF KOREA/韩国</p> <p>Act on Promotion of Environmentally-friendly Agriculture and Fisheries and Management and Support for Organic Food.</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Korea Agricultural Product and Food Certification (OC+A) KR-ORG-001 • Doalnara Organic Certificated Korea (OC+A) KR-ORG-002 • Bookang tech (OC+A) KR-ORG-003 • Global Organic Agriculturalist Association (OC+A) KR-ORG-004 • OCK (OC+A) KR-ORG-005 • Konkuk University industrial cooperation corps (OC+A) KR-ORG-006 • Korea Environment- Friendly Organic Certification Centre (OC+A) KR-ORG-007 • Konkuk Ecocert Certification Service (OC+A) KR-ORG-008 • Woorinong Certification (OC+A) KR-ORG-009 • ACO (Australian Certified Organic) (OC+A) KR-ORG-010 • Kiwa BCS Oko-Garantie GmbH (OC+A) KR-ORG-011 • BCS Korea (OC+A) KR-ORG-012 • Hansol Food, Agriculture, Fisher-Forest Certification Center (OC+A) KR-ORG-013 • The Centrefor Environment Friendly Agricultural Products Certification (OC+A) KR-ORG-014 • ECO-Leaders Certification Co., Ltd (OC+A) KR-ORG-015 • <u>Ecocert (OC+A) KR-ORG-016</u> • Jeonnam bioindustry foundation (OC+A) KR-ORG-017 • Neo environmentally-friendly (OC+A) KR-ORG-019 • Green Environmentally-Friendly certification center (OC+A) KR-ORG-020 • ISC Agriculture development research institute (OC+A) KR-ORG-021 • Greenstar Agrifood Certification Center (OC+A) KR-ORG-022 • Control Union Korea (OC+A) KR-ORG-023 	<p style="text-align: center;">D</p>	<p>Processed in the Republic of Korea with organic ingredients that have been grown in the Republic of Korea or imported from the EU and/or coming from a third country, in which production rules have been recognized equivalent to Korean rules/在韩国进行有机加工，并且有机配料在韩国种植或从欧盟进口，或</p>



	<ul style="list-style-type: none"> • Industry-Academic Cooperation Foundation, SCNU (OC+A) KR-ORG-024 • Ecolivestock Association (OC+A) KR-ORG-025 • Association for Agricultural Products Quality Evaluation (OC+A) KR-ORG-026 • University Industry Liaison office of CNU (OC+A) KR-ORG-027 • Eco Agriculture Institute Inc. (OC+A) KR-ORG-029 		<p>来自于与韩国标准等同的第三国家</p>
<p>REPUBLIC of CHILE/ 智利</p> <p>Law 20.089 of 17 January 2006 that creates a National Certification System for Agricultural Organic Products/ 2006 年 1 月 17 日颁布的农业有机产品认证制度第 20.089 号</p>	<ul style="list-style-type: none"> • Ecocert Chile SA (OC+A) CL-BIO-01 • Argencert (OC+A) CL-BIO-04 • Ceres-Certification of Environmental Standards GmbH (OC+A) CL-BIO-05 • Bio Certificadora Servicios Limitada (OC+A) CL-BIO-010 	<p>A (with the exception of mate, cork, flax and hemp (textiles fibers)/除了马黛茶、软木、亚麻和大麻（纺织品纤维）</p> <p>B (only natural honey/仅天然蜂蜜)</p> <p>D (essentially composed of vegetal ingredients except glycerol, natural gums and resins, water added with sugar or flavoured/主要由植物成分组成，除了甘油、天然胶和树脂、加糖或经调味的饮料)</p> <p>F</p>	<p>Products of cat A, B and F grown in Chile/在智利生长的 A、B、F 类产品</p> <p>Cat D processed in Chile with organic ingredients grown in Chile or imported from EU or from another country listed here (Annex III of REC 1235/08)/ 在智利加工的 D 类产品，其原料是在智利生长的或来自欧盟、REC 1235/08 附件 III 所列清单中的其他国家。</p>



ANNEX IV REC 1235/2008/附件 IV REC 1235/2008

List of third countries and product categories for which Ecocert SA is recognized for the purpose of equivalence (application of EOS) ECOCERT SA 等同认定 (EOS) 的产品类别及第三国清单

1st February 2019 – R(EU) N°2019/39

Third country, code number and concerned product categories/第三国，机构代码以及相关的产品类别:

Third country/第三国	Code number/ 认证机构代码	Products Category 产品类别					
		A	B	C	D	E	F
Afghanistan/阿富汗	AF-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Algeria/阿尔及利亚	DZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Andorra/安道尔	AD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Albania/阿尔巴尼亚	AL-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Argentina/阿根廷	AR-BIO-154	—	—	—	X	X	—
Armenia/亚美尼亚	AM-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Azerbaijan/阿塞拜疆	AZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—



Bahamas/巴哈马	BS-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Bahrain/巴林王国	BH-BIO-154	—	—	—	X	—	—
Bangladesh/孟加拉国	BD-BIO-154	X	—	—	X	X	—
Belize /伯利兹	BZ-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Belarus/白俄罗斯	BY-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Benin/贝宁	BJ-BIO-154	X	X	—	X	—	—
Bosnie-Herzegovina/波斯尼亚和黑塞哥维那	BA-BIO-154	X	—	—	X	X	X
Botswana/博兹瓦纳	BW-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Brazil/巴西	BR-BIO-154	X	X	—	X	X	X
Burkina Faso/布基纳法索	BF-BIO-154	X	X	—	X	X	X
Burundi/布隆迪	BI-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Cambodia/柬埔寨	KH-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Cameroon/喀麦隆	CM-BIO-154	X	X	—	X	—	—
Cape Verde/佛得角	CV-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Central African Republic/中非共和国	CF-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Chad/乍得	TD-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Chile/智利	CL-BIO-154	X	X	—	X	—	X
China/中国	CN-BO-154	X	X	—	X	X	X
Colombia/哥伦比亚	CO-BIO-154	X	X	—	X	X	X
Comoros Island/科摩罗岛	KM-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Congo (Brazzaville) /刚果(布拉柴维尔)	CG-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Democratic Republic of the Congo/刚果金	CD-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Côte d'Ivoire/科特迪瓦	CI-BIO-154	X	X	—	X	—	—



Cuba/古巴	CU-BIO-154	X	—	—	X	X	—
Dominican Republic/多明	DO-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Ecuador/厄瓜多尔	EC-BIO-154	X	X	—	X	X	—
Egypt/埃及	EG-BIO-154	X	X	—	X	—	—
El Salvador/萨尔瓦多	SV-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Equatorial Guinea/赤道几内亚	GQ-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Ethiopia/埃塞俄比亚	ET-BIO-154	X	X	—	X	—	—
Fidji Islands/斐济群岛	FJ-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Gambia/冈比亚	GM-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Georgia/格鲁吉亚	GE-BIO-154	X	—	—	X	X	—
Ghana/加纳	GH-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Guatemala/危地马拉	GT-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Guinea/几内亚	GN-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Guinea-Bissau/几内亚比绍	GW-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Guyana/圭亚那	GY-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Haïti/海地	HT-BIO-154	X	X	—	X	—	—
Honduras/洪都拉斯	HN-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Hong Kong/香港	HK-BIO-154	X	—	—	X	—	—
India/印度	IN-BIO-154	—	—	—	X	X	—
Indonesia/印尼	ID-BIO-154	X	X	—	X	—	—
Iran/伊朗	IR-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Japan/日本	JP-BIO-154	—	X	—	X	—	—
Jordan /约旦	JO-BIO-154	X	—	—	X	—	—
Kazakhstan/哈萨克斯坦	KZ-BIO-154	X	—	—	X	X	—
Kenya/肯尼亚	KE-BIO-154	X	X	—	X	X	X
Kuweit/科威特	KW-BIO-154	X	—	—	X	—	—



Kirghizstan/吉尔吉斯斯坦	KG-BIO-154	x	x	—	x	x	—
Laos/老挝	LA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Lebanon/黎巴嫩	LB-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Lesotho/莱索托	LS-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Liberia/利比里亚	LR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Liechtenstein/列支敦士登	LI-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Former Yugoslav Republic of Macedonia /前南斯拉夫的马其顿共和国	MK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Madagascar/马达加斯加	MG-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Malawi/马拉维	MW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Malaysia/马来西亚	MY-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Mali/马里	ML-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritania/毛里塔尼亚	MR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mauritius/毛里求斯	MU-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Mexico/墨西哥	MX-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Moldova/摩尔多瓦	MD-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Monaco/摩纳哥	MC-BIO-154	x	x	—	x	x	—
Mongolia/蒙古	MN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Montenegro/黑山	ME-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Morocco/摩洛哥	MA-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Mozambique/莫桑比克	MZ-BO-154	x	x	—	x	x	—
Myanmar/Burma/缅甸	MM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Namibia/纳米比亚	NA-BIO-154	x	x	—	x	x	—
Nepal/尼泊尔	NP-BIO-154	x	—	—	x	—	—
New Caledonia /新喀里多	NC-BIO-154	x	—	—	x	—	—



尼亚							
Nicaragua/尼加拉瓜	NI-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Niger/尼日尔共和国	NE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Nigeria/尼日利亚	NG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Oman/阿曼	OM-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Pakistan/巴基斯坦	PK-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Occupied Palestinian territory/巴勒斯坦	PS-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Panama/巴拿马共和国	PA-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Paraguay/巴拉圭	PY-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Peru /秘鲁	PE-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Philippines/菲律宾	PH-BIO-154	x	x	—	x	x	x
French Polynesia/法属波利尼西亚	PF-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Russia/俄罗斯	RU-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Rwanda/卢旺达	RW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Samoa/萨摩亚	WS-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sao Tome-and-Principe/圣多美与普林西比	ST-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Saudi Arabia/沙特阿拉伯	SA-BIO-154	x	—	—	x	x	x
Senegal/塞内加尔	SN-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Serbia/塞尔维亚	RS-BIO-154	x	x	—	x	—	x
Seychelles/塞舌尔	SC-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Sierra Leone/塞拉利昂	SL-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Singapore/新加坡	SG-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Somalia/索马里	SO-BIO-154	x	—	—	x	—	—
South Africa/南非	ZA-BIO-154	x	x	—	x	x	x



Republic of Korea/韩国	KR-BIO-154	x	—	—	—	—	—
Sri Lanka/斯里兰卡	LK-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Sudan/苏丹	SD-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Suriname/苏里南	SR-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Swaziland/斯威士兰	SZ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Syria/叙利亚	SY-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Taiwan/台湾	TW-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tajikistan/塔吉克斯坦	TJ-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Tanzania/坦桑尼亚	TZ-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Thailand/泰国	TH-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Timor-Leste/东帝汶	TL-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Togo/多哥	TG-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Tunisia/突尼斯	TN-BIO-154	—	x	—	x	—	—
Turkey/土耳其	TR-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Turkmenistan/土库曼斯坦	TM-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Uganda/乌干达	UG-BIO-154	x	x	—	x	x	—
Ukraine/乌克兰	UA-BIO-154	x	x	—	x	x	—
United Arab Emirates/阿拉伯联合大王国	AE-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Uruguay/乌拉圭	UY-BIO-154	x	x	—	x	x	x
Uzбекистан/乌兹别克斯坦	UZ-BIO-154	x	—	—	x	x	—
Vanuatu/瓦努阿图	VU-BIO-154	x	—	—	x	—	x
Venezuela/委内瑞拉	VE-BIO-154	x	—	—	x	—	—
Vietnam/越南	VN-BIO-154	x	x	—	x	—	—
Zambia/赞比亚	ZM-BIO-154	x	x	—	x	x	—
Zimbabwe/津巴布韦	ZW-BIO-154	x	x	—	x	—	x



4. **Exceptions: products in conversion and products covered by Annex III / 免责条款: 处于转换期的产品和附件III所列产品除外**
5. *Duration of inclusion in the list until 30 June 2021/有效期至2021年6月30日*

